



Malters hilft

Menschen in Not

INFO Nr. 114
Mai 2023

Informationen der Arbeitsgemeinschaft
«Malters hilft Menschen in Not»



Vortrag, 10. Mai 2023, 20.15 Uhr Restaurant Kreuz, Malters

Sagen Sie jetzt nicht:

«Ach, das betrifft nur andere, in meinem Umfeld kennen wir das nicht»

Der Verein GLEICH UND ANDERS Schweiz wurde 2016 gegründet, nach dem gleichnamigen Film. Er bezweckt die Förderung der psychischen Gesundheit aller und engagiert sich in der Prävention sowie der Integration und Unterstützung von Menschen, die von psychischen Krankheiten betroffen sind.

Hans Schmied (Vortragsleiter und Präsident)

Mein Weg lief nicht immer linear. Viele Steine und Felsbrocken versperrten mir mein Genesungsweg. Heute fühle ich mich besser, mein Leben ist wieder lebenswert.

Bei meinem letzten Psychiatrieaufenthalt 2014 hatte ich mir ein Ziel gesetzt: Ich will das Thema «psychische Gesundheit», in der Bevölkerung bekanntmachen und entstigmatisieren. Menschen gehören nicht an den Rand der Gesellschaft. Beim Verein GLEICH UND ANDERS Schweiz geht es mir um die Sache «psychische Gesundheit». Aus diesem Grund setze ich mich mit meinen Erfahrungen, in einer psychiatrischen Klinik als Peer (Experte aus Erfahrung) in der Bevölkerung auf Augenhöhe und im Verein in der Sache «psychische Gesundheit» ein.

Ich lernte, dass dich die Krankheit innerhalb kurzer Zeit treffen kann.
Wir schauen hin – nicht weg!

Einladung zur

49. Mitgliederversammlung

Sie sind herzlich zur 49. Mitgliederversammlung am
Mittwoch, 10. Mai 2023, 19.30 Uhr
im Restaurant Kreuz, Malters

eingeladen.

Im Anschluss an die Mitgliederversammlung um ca. 20.15 Uhr findet der Vortrag über den Verein Gleich und Anders statt. Hans Schmied informiert und gibt uns einen Einblick in diesen Verein.

Wir von «Malters hilft» und Hans Schmied freuen uns über viele Teilnehmende.



Liebe Leserinnen und Leser

Kennen Sie den Verein GLEICH UND ANDERS Zentralschweiz?

Ich kannte ihn bis anhin auch nicht. Auf der Homepage wird erwähnt, dass der Verein die psychische Gesundheit fördert. Zusätzlich engagiert er sich in der Prävention, sowie in der Integration und Unterstützung von Menschen, die von psychischen Krankheiten betroffen sind. Nun ist mein Interesse noch mehr geweckt. Ich möchte mehr wissen!

Wie werden die Betroffenen unterstützt?
Wie und wo engagiert sich der Verein?
Welche Projekte stehen an?

Ich bin gespannt, was uns Hans Schmied, Präsident des Vereins GLEICH UND ANDERS Zentralschweiz, anschliessend an die Mitgliederversammlung, in seinem Vortrag berichten wird. Ich hoffe, Ihr Interesse ist auch geweckt.

Kommen Sie doch vorbei. Wir freuen uns Sie zu sehen.

Liebe Grüsse
Franziska Zemp

Agenda

Sonntag, 17. September 2023
Risotto-Tag
Schulhaus Muoshof

Jahresrechnung 2022

Bilanz per 31.12.2022

	31.12.2022	31.12.2021
	Fr.	Fr.
AKTIVEN		
Kasse	0.00	150.00
Postcheck	1'747.50	1'091.10
Clientis EB Entlebucher Bank	8'933.86	10'781.69
Raiffeisenbank Pilatus	7'238.95	11'253.60
Total flüssige Mittel	17'920.31	23'276.39
Schlüsseldepot Gemeinde Malters	80.00	80.00
Total Forderungen	80.00	80.00
Transitorische Aktiven	0.00	0.00
Total aktive Abgrenzungsposten	0.00	0.00
TOTAL AKTIVEN	18'000.31	23'356.39

	31.12.2022	31.12.2021
	Fr.	Fr.
PASSIVEN		
Kreditoren	0.00	0.00
Total kurzfristiges Fremdkapital	0.00	0.00
Transitorische Passiven	0.00	0.00
Total passive Abgrenzungsposten	0.00	0.00
Total Fremdkapital	0.00	0.00
Vereinsvermögen am 1.1.	23'356.39	12'356.64
Mehreinnahmen / Mehrausgaben	-5'356.08	10'999.75
Vereinsvermögen am 31.12.	18'000.31	23'356.39
Total Eigenkapital	18'000.31	23'356.39
TOTAL PASSIVEN	18'000.31	23'356.39

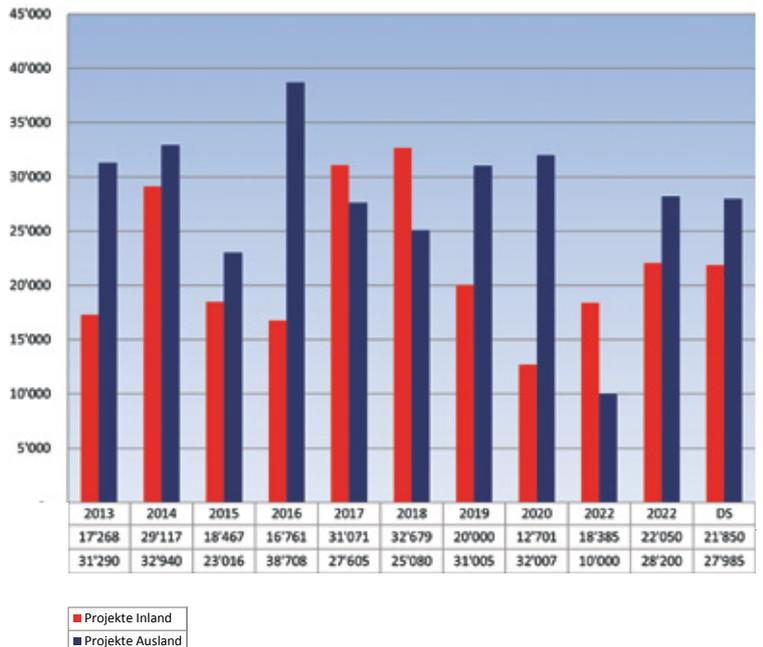
Erfolgsrechnung vom 1.1. bis 31.12.2022

	2022		2021		Abweichung	
	CHF	%	CHF	%	CHF	Index
ERTRAG						
Freie Spenden	15'707.97	30.0	16'471.00	31.5	-763.03	95.4
Zweckgebundene Spenden allgm.	0.00	0.0	0.00	0.0	0.00	0.0
Zweckgeb. Spenden Risotto-Tag	4'972.50	9.5	1'515.10	2.9	3'457.40	328.2
Trauerspenden	13'647.75	26.1	8'513.00	16.3	5'134.75	160.3
Jahresbeiträge	1'635.00	3.1	2'455.00	4.7	-820.00	66.6
Spenden öffentliche Hand	16'200.00	30.9	17'500.00	33.4	-1'300.00	92.6
Total Spendengelder	52'163.22	99.6	46'454.10	88.7	5'709.12	112.3
Verkauf von Dienstleistungen	200.00	0.4	0.00	0.0	200.00	0.0
Total Dienstleistungen	200.00	0.4	0.00	0.0	200.00	0.0
Zins auf Bank- und Postkonto	0.00	0.0	0.00	0.0	0.00	0.0
Total Kapitalertrag	0.00	0.0	0.00	0.0	0.00	0.0
TOTAL ERTRAG	52'363.22	100.0	46'454.10	88.7	5'909.12	112.7
AUFWAND						
Freie Projekte Inland	22'050.00	42.1	8'385.10	16.0	13'664.90	263.0
Jahresprojekt Inland frei	0.00	0.0	0.00	0.0	0.00	0.0
Jahresprojekt Inland zweckgeb.	0.00	0.0	10'000.00	19.1	-10'000.00	0.0
Total Projekte Inland	22'050.00	42.1	18'385.10	35.1	3'664.90	119.9
Freie Projekte Ausland	18'200.00	34.8	10'000.00	19.1	8'200.00	182.0
Zweckgebundene Projekte Ausland	10'000.00	19.1	0.00	0.0	10'000.00	0.0
Jahresprojekt Ausland frei	0.00	0.0	0.00	0.0	0.00	0.0
Jahresprojekt Ausland zweckgeb.	0.00	0.0	0.00	0.0	0.00	0.0
Total Projekte Ausland	28'200.00	53.9	10'000.00	19.1	18'200.00	282.0
Total Projekte	50'250.00	96.0	28'385.10	54.2	21'864.90	177.0
Uebrigere Aufwand						
Posttaxen / Bankspesen	270.70	0.5	466.75	0.9	-196.05	58.0
Porti und Briefmarken	266.10	0.5	1'056.05	2.0	-789.95	25.2
Informatikaufwand	707.30	1.4	788.10	1.5	-80.80	89.7
Zeitschrift Malters hilft	3'305.10	6.3	4'174.10	8.0	-869.00	79.2
Aktion Risotto-Tag	1'046.05	2.0	0.00	0.0	1'046.05	0.0
Aktion übrige	0.00	0.0	0.00	0.0	0.00	0.0
Versicherungen	252.00	0.5	315.00	0.6	-63.00	80.0
Drucksachen	1'622.05	3.1	269.25	0.5	1'352.80	602.4
Total übriger Betriebsaufwand	7'469.30	14.3	7'069.25	13.5	400.05	105.7
TOTAL AUFWAND	57'719.30	110.2	35'454.35	67.7	22'264.95	162.8
Mehreinnahmen / Mehrausgaben	-5'356.08	-10.2	10'999.75	21.0	-16'355.83	48.7

Traktandenliste zur 49. Mitgliederversammlung 2023

1. Protokoll Mitgliederversammlung 2022
2. Jahresbericht 2022
3. Jahresrechnung 2022
4. Bericht der Geschäftsprüfungskommission
5. Festsetzung der Jahresbeiträge 2023
6. Wahlen
7. Jahresprogramm 2023
8. Verschiedenes

Projekte im 10-Jahres-Vergleich



Dankeschreiben

Parasolka Ukraine, Reiden

(Jahresprojekt von 2022, Fr. 10 000.–)
 Ganz herzlichen Dank für Ihre sehr grosszügige Unterstützung im Rahmen der vom Verein Parasolka organisierten Mithilfe für die Menschen in der Ukraine. Ihre Spende wird direkt für die Nothilfe der vom Krieg betroffenen Menschen eingesetzt. Via CAMZ können wir unbürokratisch und schnell dazu beitragen, dass Artikel des täglichen Gebrauchs, Unterkunftmöglichkeiten, warmes Essen, Medikamente, Notbetten, Stromaggregate und vieles mehr für die betroffenen Menschen organisiert und zur Verfügung gestellt werden.
 Der Verein Parasolka engagiert sich seit gut 15 Jahren in der Westukraine, genauer in Transkarpatien. Er unterstützt hauptsächlich zwei Heime für beeinträchtigte Menschen, einerseits das Mutterhaus Vishany und andererseits das Wohnheim Parasolka in Tjachiv. Das Wohnheim Parasolka hat dort als erste Organisation erreicht, dass beeinträchtigte Menschen ein menschenwürdiges Leben führen können und eine Beschäftigung erhalten. Wir hoffen natürlich und erleben es aktuell zum Glück so, dass all diese langjährige Aufbauarbeit dem Krieg standhalten wird.

Die moralische, finanzielle, direkte und unbürokratische Unterstützung aus der Schweiz war noch nie so nötig und wichtig wie in der aktuellen Situation. Dies wird leider sicher noch eine Zeit lang so bleiben.

Mit freundlichen Grüssen
 Andreas Schmid, Präsident

uniun Zürich, Benin, Afrika

Herzlichen Dank für Ihre Spende von Fr. 1000.– für die Aquaponics-Projekte in Afrika, welche bei uns im Jahr 2022 eingegangen ist. Ihr Vertrauen, welches Sie mit Ihrer Berücksichtigung in uns setzen, wissen wir sehr zu schätzen. Im vergangenen Jahr konnten wir durch den Kauf eines Grundstückes und eine Teilzeitanstellung einen weiteren Meilenstein erreichen. Für den Aufbau unserer Ausbildungszentren sind wir



herausgefordert, gute Lehrer zu finden und weitere Unterstützung zu erhalten. Ihre Spende setzen wir kostenbewusst, zielorientiert und sorgfältig ein. Zuwendungen wie Ihre Spende ermöglichen uns, im Kleinen und Grossen Menschen eine Lebensgrundlage zu ermöglichen. In Benin haben wir ein erstes Ausbildungszentrum erfolgreich aufgebaut. Im vergangenen Jahr konnten wir drei Projekte mit Freiwilligeneinsätzen in Afrika durchführen. Für Ihr Wohlwollen und Ihre Unterstützung bedanken wir uns herzlich.

Alexander Willi, Präsident Uniun

Insieme, Luzern

Im Dezember 2022 wurde unserem Spendenkonto ein Betrag von Fr. 2000.– von «Malters hilft Menschen in Not» gutgeschrieben. Diesen geschätzten Betrag

Empfangsschein

Konto / Zahlbar an
 CH62 8080 8008 5562 8896 3
 Malters hilft Menschen in Not
 6102 Malters

Zahlbar durch (Name/Adresse)

┌

└

Währung Betrag

CHF

Annahmestelle

Zahlteil



Währung Betrag

CHF

Konto / Zahlbar an
 CH62 8080 8008 5562 8896 3
 Malters hilft Menschen in Not
 6102 Malters

Zusätzliche Informationen

Jahresbeitrag CHF: Freie Spende CHF: Trauerspende für:
 Traueradresse:

Zahlbar durch (Name/Adresse)

┌

└

Dankeschreiben

werden wir vollumfänglich für unsere vielfältigen Freizeit- und Entlastungsangebote einsetzen. Wir bedanken uns bei Ihnen für die wertvolle, langjährige Unterstützung unseres Vereins.

Freundliche Grüsse
Beat Amrein, Präsident
René Kaufmann, Geschäftsleiter

vivamos mejor, Kolumbien

Wir danken dem Verein «Malters hilft Menschen in Not» herzlich für die Spende in Höhe von Fr. 2000.– für das Projekt «Gehalt statt Gewalt» – Einkommenssicherung für junge Erwachsene, 2020–2024, Kolumbien, welche wir am 06.09.2022 erhalten haben. Die Jugendarbeitslosigkeit in Kolumbien ist hoch, bei jungen Geflüchteten liegt sie gar bei 58 Prozent. In den ärmeren Comunas von Medellin leben viele junge Menschen, die mit ihren Familien vor dem bewaffneten Konflikt aus ländlichen Gebieten geflüchtet sind. In der Stadt versuchen sie sich eine neue Existenz aufzubauen, verfügen aber selten über eine Berufsbildung, das nötige soziale Netzwerk und die erforderlichen Sozialkompetenzen. Dieses Projekt ermöglicht

333 marginalisierten jungen Erwachsenen aus sechs Comunas eine anerkannte Berufsausbildung und anschliessend eine Anstellung mit garantiertem Mindestlohn und Sozialleistungen. Parallel zur Ausbildung erhalten die Projektteilnehmenden psychosoziale Unterstützung und arbeiten an ihren Sozialkompetenzen. So erwerben sie beispielsweise in Workshops zur Friedensbildung wichtige Kompetenzen für ein konfliktfreies Zusammenleben und Gewaltprävention. Vielen Dank, dass Sie mit Ihrer Spende diese jungen Menschen in Medellin dabei unterstützen.

Jasmin Schraner, Mitarbeiterin Fundraising und Kommunikation

Förderverein Chinderhus Wanja, Ebikon Weihnachtsspende 2022

Wir durften Ihre grosszügige Spende entgegennehmen. Wir danken Ihnen von ganzem Herzen, dass Sie unserem Aufruf nachgekommen sind. Wir können nun die Fallschutzmatten bestellen und so unseren Kindern ein gefahrloses Freispiel ermöglichen. Die Materialkiste werden wir ebenfalls anschaffen, um alles fachgerecht zu versorgen. Diese

Spenden sind ein wunderbares Zeichen und eine Anerkennung unserer Arbeit. Dadurch werden wir immer wieder bestärkt, stets das Wohl des Kindes in den Mittelpunkt zu stellen.

Mit herzlichen Grüssen
Irene Zingg, Kita-Leitung
Jacqueline Kaufmann, Administration

Friends for Ulgii, Wolhusen, Mongolei

Vielen Dank für Ihre Unterstützung von Friends for Ulgii im letzten Jahr! Dank Ihrer Spende können wir in der Mongolei viel bewirken und den Kindern von Ulgii zu einer besseren Zukunft verhelfen. Es würde uns freuen, wenn wir Sie auch in diesem Jahr zu unseren Spendern zählen dürfen. Wir garantieren, dass sämtliche Spenden zu 100 Prozent in die Mongolei fliessen. Alle Verwaltungskosten übernehmen wir vom Vorstand selber, weil wir von unserer Sache überzeugt sind!

Freundliche Grüsse
Paul Herger, Florian Kaufmann,
Bernhard Herger

Spendenaufruf

Spendenkonto Arbeitsgemeinschaft «Malters hilft Menschen in Not»

Clientis EB Bank, Malters	IBAN-Nr. CH61 0667 0665 0372 7750 0
Postkonto	IBAN-Nr. CH66 0900 0000 6000 9411 4
Raiffeisenbank Pilatus, Malters	IBAN-Nr. CH62 8080 8008 5562 8896 3

Wir freuen uns über jede Spende.

Mit dem Jahresbeitrag (Fr. 20.– für Erwerbstätige, Fr. 5.– für Nichterwerbstätige) helfen Sie uns, die Unkosten zu decken.

Ihre Spenden werden zusammenfassend per Ende Jahr verdankt.

Herzlichen Dank!

Jetzt mit TWINT spenden!

 QR-Code mit der TWINT App scannen
 Betrag und Spende bestätigen



Impressum:

Redaktion Werner Bachmann-Wicki

Adresse

«Malters hilft Menschen in Not»
Bühlstrasse 8, 6102 Malters
info@maltershilft.ch

Gestaltung und Druck

Multicolor Media Luzern
Maihofstrasse 76, 6006 Luzern